Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Rolling Aventicum II	1L
CLUB 2	Aire-la-Ville I	1L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Avenches	Date / Datum / Date / Data	25.09.2020
Start / Beginn / Début / Inizio	19:45	End / Ende / Fin / Fine	21:38
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	CA25		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	13

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	212389	GILLIAND Loris	
Official scorer / Marqueur	219968	COUCET Mathilde	
Referee 1 / Arbitre 1	9041	BAERFUSS Jeremy	
Referee 2 / Arbitre 2	9236	LAUPER Yves	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	5
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	6
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
6	13

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Aire-la-Ville I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb. / Osservazioni arb.

1 Rolling Aventicum II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
4	C	FONTANA Loïc				208203
84	A	KOLB Patrice				208219
1	G	FROIDEVAUX Michel	X	X		216933
30	G	CLEMENT Joël		X	X	219713
23		BONGARD Julien				217554
59		DESPONT Pascal				2285
61		HOCHSTRASSER Stéphane				204062
27		KAMPFER Theo				217018
93		MEER Johannes				212448
79		PERSEGHINI Axel				210132
56		ROCHETTE Michaël				209122
22		SIMONET Kylian				210048
55		TRISCONI Yves				98214
76		VONLANTHEN Kevin				204045

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	FORNACHON Didier		201282

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
07:07	84	61	1				
23:16	22	59	2				
36:29	59	22	3				
37:40	79		4				
44:45	4	55	5				
55:32	55	22	6				
				TOTAL			6
				TIME OUT		X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
12:38	27	2	14:38	B1
28:44	61	2	30:39	B1
47:55	55	2	49:55	K1
54:27	59	2	56:27	B1
TOTAL			8 min	

2 Aire-la-Ville I

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
9	C	GUINCHE Pierre				210035
20	A	GASCON François				215033
33	G	SCHALLER Benjamin	X	X	X	218101
	G					
29		NOVELLE Alexandre				215023
10		REY Thomas				215076
97		MURARO Jeff				215147
43		COLLAUD Corentin				210037
65		BONO Loris				215027
8		CHEVALLEY André				216347
17		WALKER Mathieu				215564
68		BOURGET Valentin				207223
91		MARIN Mickaël				208249
77		NODA GONZALEZ Alejandro				215024

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	
	SPRECHER Patrick		203492

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
02:57	43	20	1				
07:17	68	97	2				
10:45	68	97	3				
11:19	10		4				
16:09	17	29	5				
27:22	8	10	6				
30:39	20	8	7				
33:31	68	97	8				
34:09	8		9				
34:39	29	17	10				
36:13	10	43	11				
57:10	10	20	12				
58:28	29	9	13				
				TOTAL			13
				TIME OUT		X	X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
21:17	8	2	23:16	E
43:17	10	2	44:45	A
TOTAL			4 min	